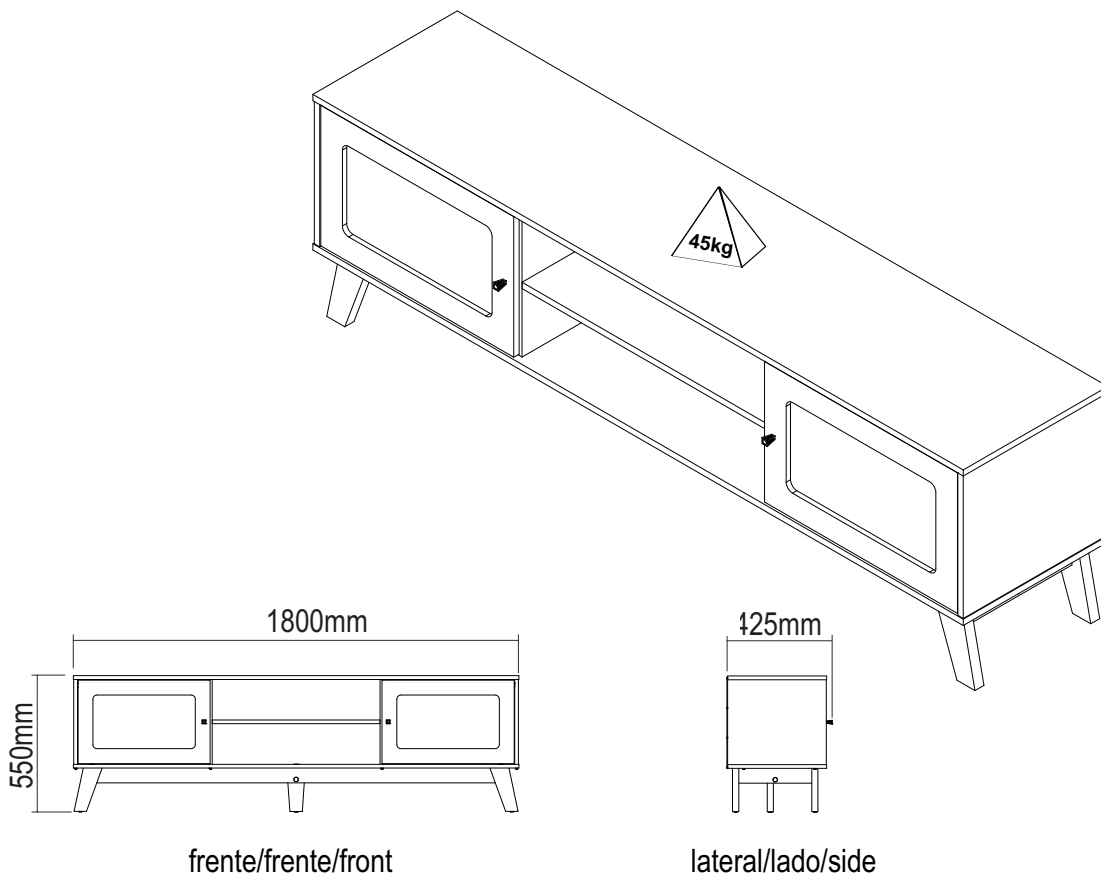


MANUAL DO PRODUTO

Manual del Producto
User's Guide



Conservação e Limpeza - Conservación y Limpieza - Conservation and Cleaning

Não expor o produto ao sol, altas temperaturas e umidade. Não arrastar objetos sobre a superfície do móvel (ex.: TV, DVD, aparelho de som, objetos decorativos...) e manter em local seco e arejado. Para a limpeza, utilizar um pano seco e macio. Não é necessário o uso de materiais abrasivos ou álcool.

No exponga el producto a la luz solar, las altas temperaturas y la humedad. No arrastre los objetos a través de la superficie de la unidad (por ejemplo, TV, DVD, equipo de música, objetos de decoración ...) Mantener en un lugar fresco y seco. Para la limpieza, utilizar un paño seco y suave. El uso de materiales abrasivos o del alcohol no es necesario.

Do not expose the product to sunlight, high temperatures and humidity. Do not drag objects across the surface of the unit (TV, DVD, stereo, decorative objects ...) keep it in a cool dry place. For cleaning, use a dry and soft cloth. Do not use abrasive materials or alcohol.

Garantia

Este certificado de Garantia é uma vantagem adicional oferecida ao consumidor, porém para que o mesmo tenha validade é imprescindível que seja apresentada a NOTA FISCAL de compra do produto.

Com este produto, a **Artely** tem como objetivo atender plenamente o proprietário-consumidor, proporcionando a garantia na forma aqui estabelecida, pelo período de três meses a partir da data da nota fiscal de compra. A **Artely** restringe a sua responsabilidade à substituição gratuita das peças defeituosas, em caso de defeitos ou avarias devidamente constatados como sendo de fabricação, durante a vigência desta garantia.

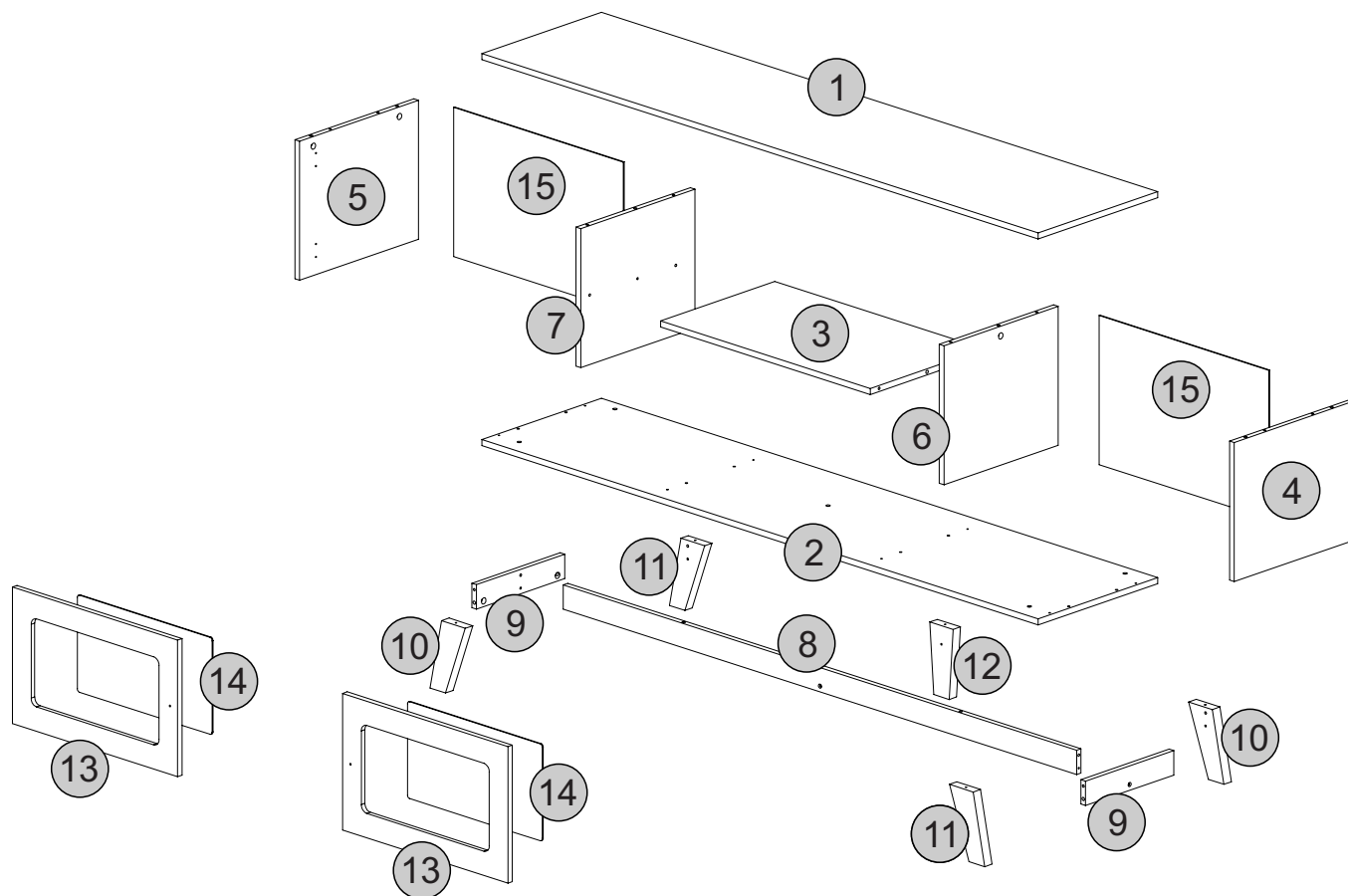
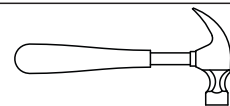
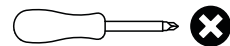
A **Artely** declara a garantia nula e sem efeito se o produto for alterado, adulterado, molhado ou consertado e ainda pela prática de montagem inadequada ou mau uso. Também será considerada nula em casos de força maior, como aqueles causados por agentes da Natureza (chuvas, incêndios, excesso de umidade, cupins,...) e eventos externos como objetos arrastados sobre a superfície do móvel (ex.: TV, DVD, aparelho de som, objetos decorativos...).

Para exercer seus direitos de comprador é importante que antes de montar seu produto você leia com atenção as instruções de cada passo do manual de montagem que acompanha o móvel.

Caso o produto não esteja em conformidade, entre em contato com a loja onde efetuou a compra e faça sua reclamação, apontando os defeitos técnicos observados. Para agilizar o seu atendimento, tenha sempre em mãos o manual de montagem com os respectivos números das peças defeituosas, conforme descritas no manual.



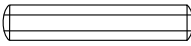
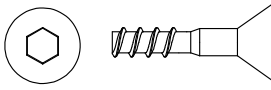
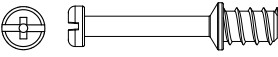
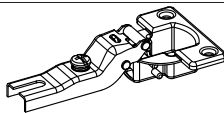
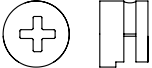
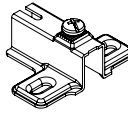
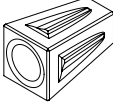
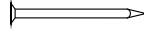
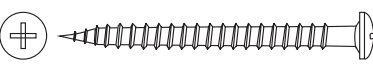
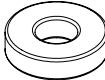
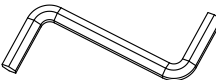
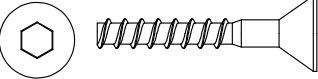
- O número na borda da peça corresponde ao manual.
- Para retirada do número usar Lustra-Móveis, Alcool em Gel ou Borracha.
- El número en el borde de la pieza coincide con el manual.
- Use una goma de borrar blanca, alcohol en gel o lustrador para muebles para eliminar los números.
- The number on the edge of the piece matches the manual.
- Use a White eraser, Alcohol Gel or Furniture Polish to remove the numbers.



Descrição	Descripción	Description	Qty
1-Tampo (1800x400x15mm)	1-Tapa	1-Top	1
2-Base (1800x400x15mm)	2-Base	2-Base	1
3-Prateleira Fixa (678x382x15mm)	3-Fixed Shelf	3-Estante Fijo	1
4-Lateral Esquerda (343x378x15mm)	4-Lado izquierdo	4-Left side	1
5-Lateral Direita (343x378x15mm)	5-Lado derecho	5-Right side	1
6-Divisão Direita (343x398x15mm)	6-División derecho	6-Right Division	1
7-Divisão Esquerda (343x382x15mm)	7-División izquierdo	7-Left Division	1
8-Travessa Inferior (1660x60x15)	8-Bottom Crossbar	8-Travesaño inferior	1
9-Travessa dos Pés (295x60x15mm)	9-Foot Rail	9-Riel de Pie	2
10-Pé Esquerdo (180x77x15mm)	10-Left Foot	10-Pie Izquierdo	2
11-Pé Direito (180x77x15mm)	11-Right Foot	11-Pie Derecho	2
12-Pé Central (180x75x15mm)	12-Center Foot	12-Pie central	1
13-Porta (534x337x15mm)	13-Door	13-Puerta	2
14-Almofada (436x239x3mm)	14-Pillow	14-Almohada	2
15-Traseiro (549x368x3mm)	15-Rear	15-Trasero	2

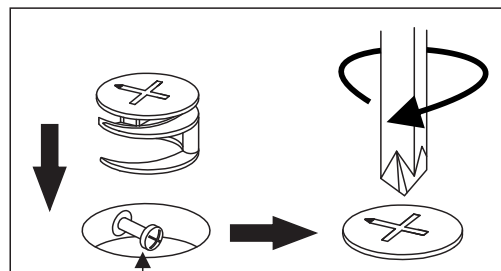
Lista de Materiais

Lista de Materiales/ Hardware List

A		Cavilha / Tarugo / Dowel Ø6x30mm	26	J		Parafuso / Tornillo / Screw / Ø5,0x24mm cab 10	01
B		Minifix / Minifix / Minifix Ø7x30mm	14	K		Dobradiça / Bisagra / Hinge /	04
C		Tambor / Tambor / Minifix Cam Ø15x12mm	14	L		Calço Dobradiça/ Cuña de Bisagra / Hinge Shim /	04
D		Tapa furo adesivo / Adhesivo / Hole Cover Ø18mm	20	M		Puxador / Arrancador / Puller /	02
E		Parafuso Tornillo / Screw Ø4x14mm CP	16	N		Sapata Fixa / Pata Fija / Fixed Foot Ø5,0x10mm	05
F		Parafuso Tornillo / Screw Ø3,5x16mm CC	20	O		Prego / Clavo / Nail 8x8	28
G		Parafuso / Tornillo / Screw / Ø3,5x40mm CP	08	P		Aruela / Aruela / Washer / 12x3	20
H		Parafuso / Tornillo / Screw / Ø3,5x25mm CF	02	Q		Chave Zeta / Clave Zeta / Allen Key	01
I		Parafuso / Tornillo / Screw / Ø5,0x40mm cab 10	07				

DICAS PARA FIXAR MINIFIX

TIP TO FASTEN THE MINIFIX
PISTA PARA ARREGLAR EL MINIFIX



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

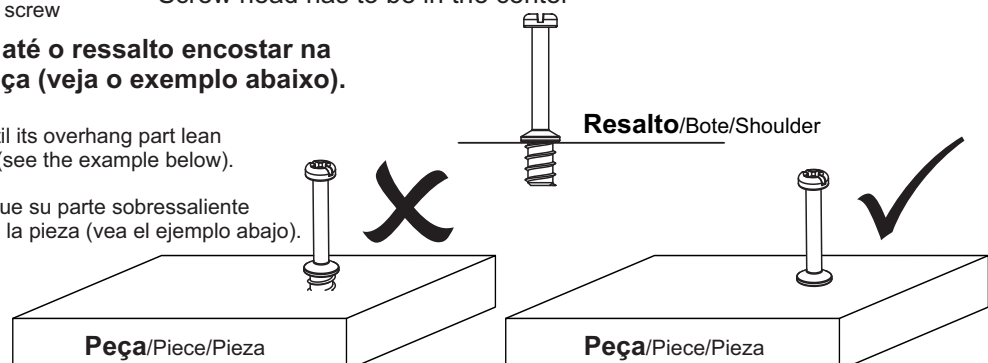
Parafuso Minifix

Tornillo minifix/Minifix screw

Fixe o parafuso até o ressalto encostar na superfície da peça (veja o exemplo abaixo).

Tighten the screw until its overhang part lean on the piece surface (see the example below).

Fije el tornillo hasta que su parte sobressaliente toque la superficie de la pieza (vea el ejemplo abajo).



Passo 1

Paso/Step

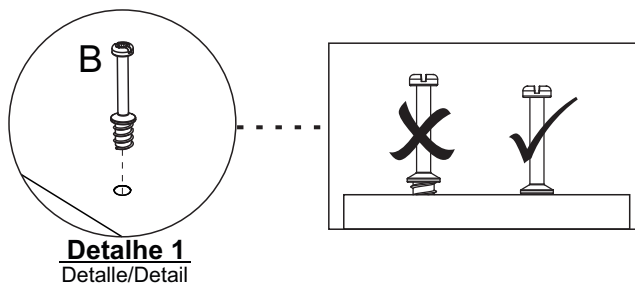
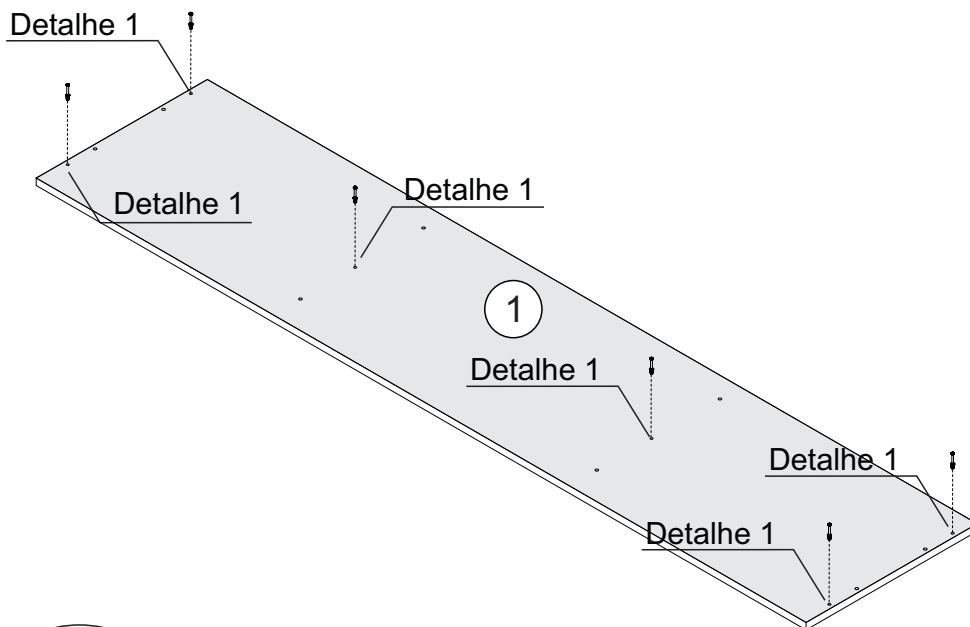
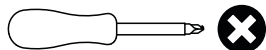
PEÇA
Pieza/Piece

1 - TAMPO x1

FERRAGEM
Herraje/Hardware

B  06

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Passo 2

Paso/Step

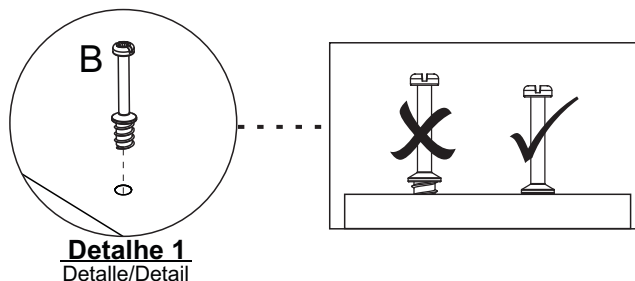
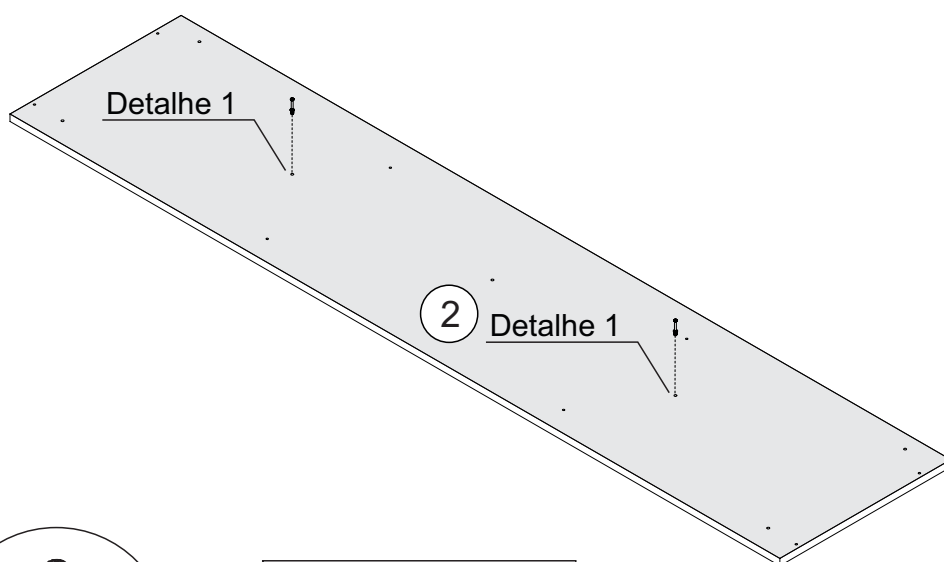
PEÇA
Pieza/Piece

2 - BASE x1

FERRAMENTA
Herramienta/Tool

B  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



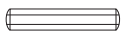
Passo 3

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

5 - LATERAL ESQUERDA x1

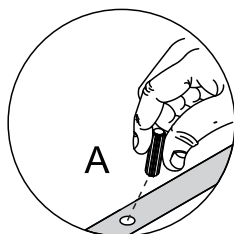
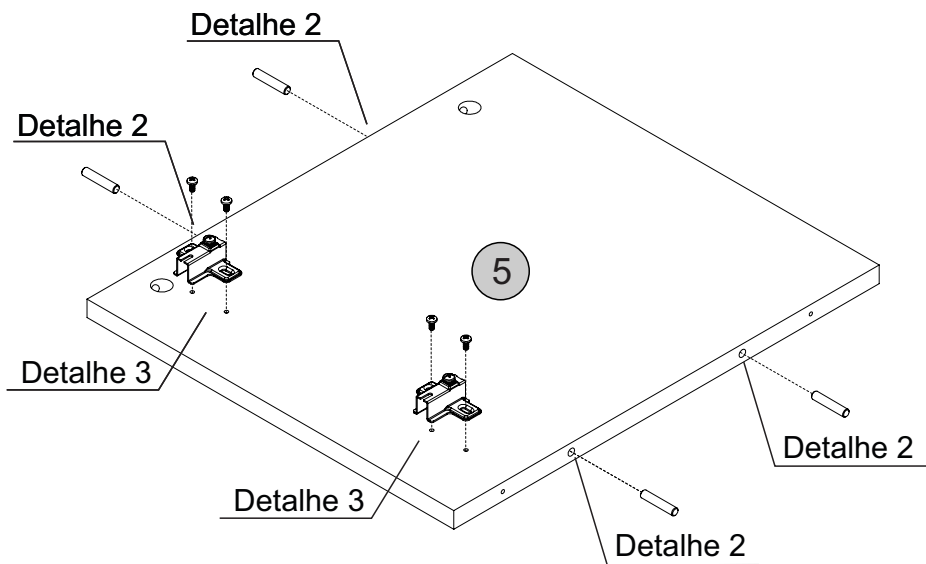
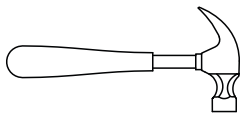
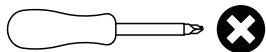
FERRAGEM
Herraje/Hardware

A  04

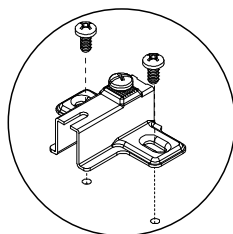
E  04

L  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 2
Detalle/Detail



Detalhe 3
Detalle/Detail

Passo 4

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

4 - LATERAL DIREITA x1

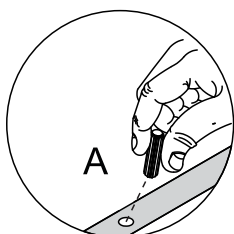
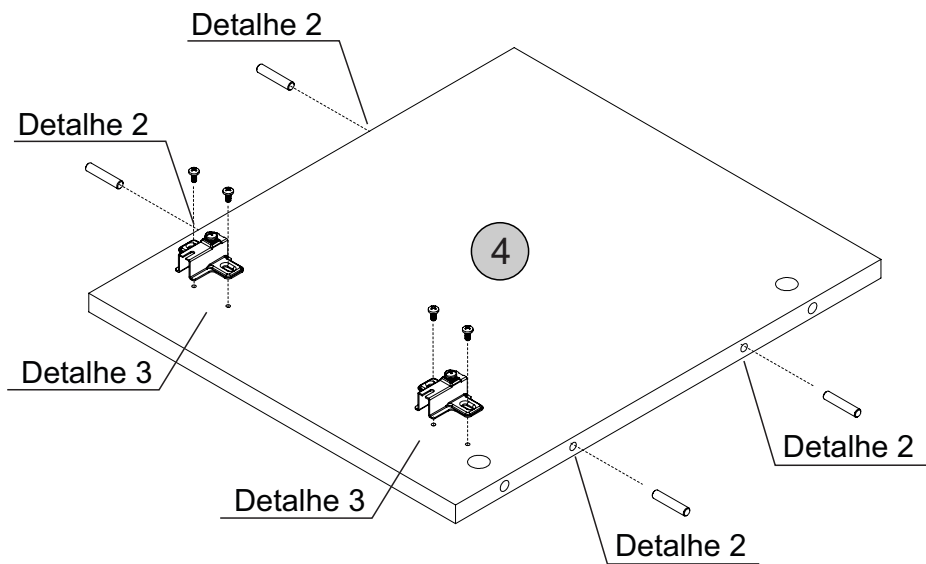
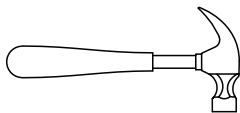
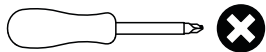
FERRAGEM
Herraje/Hardware

A  04

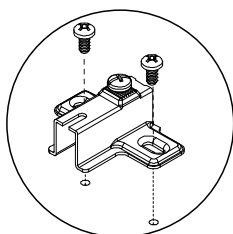
E  04

L  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 2
Detalle/Detail



Detalhe 3
Detalle/Detail

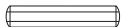
Passo 5

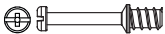
Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

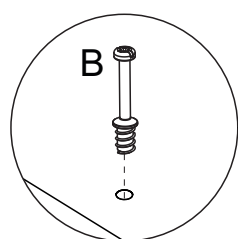
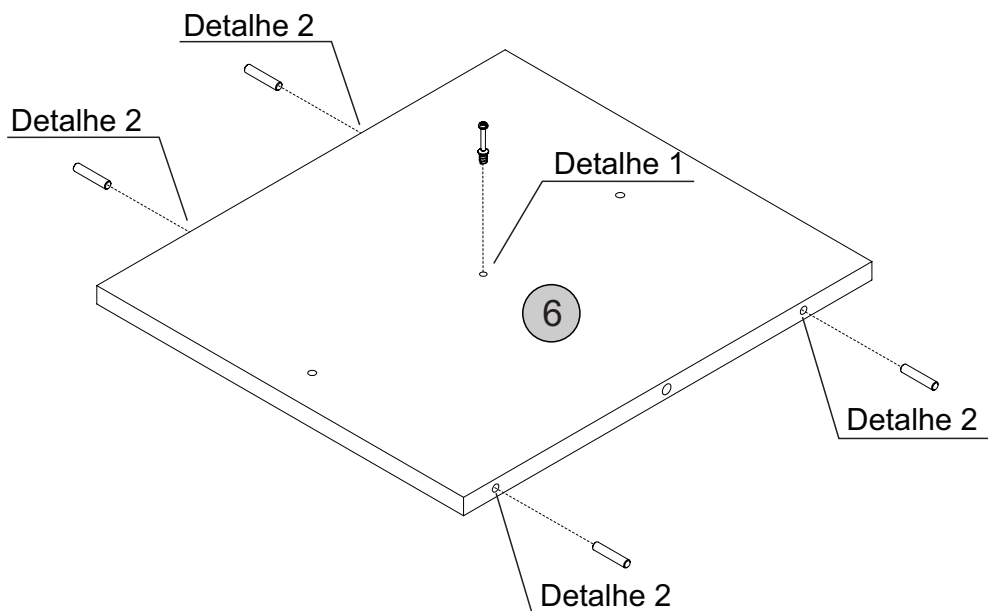
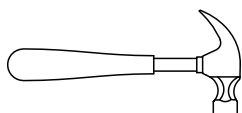
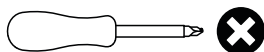
6 - DIVISÃO DIREITA x1

FERRAGEM
Herraje/Hardware

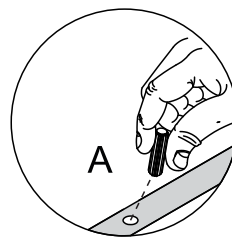
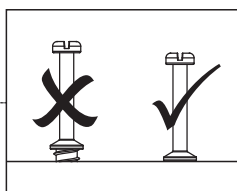
A  04

B  01

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 1
Detalle/Detail



Detalhe 2
Detail/Detaille

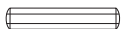
Passo 6

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

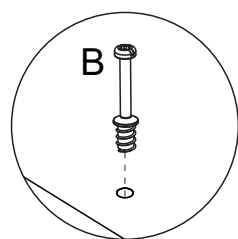
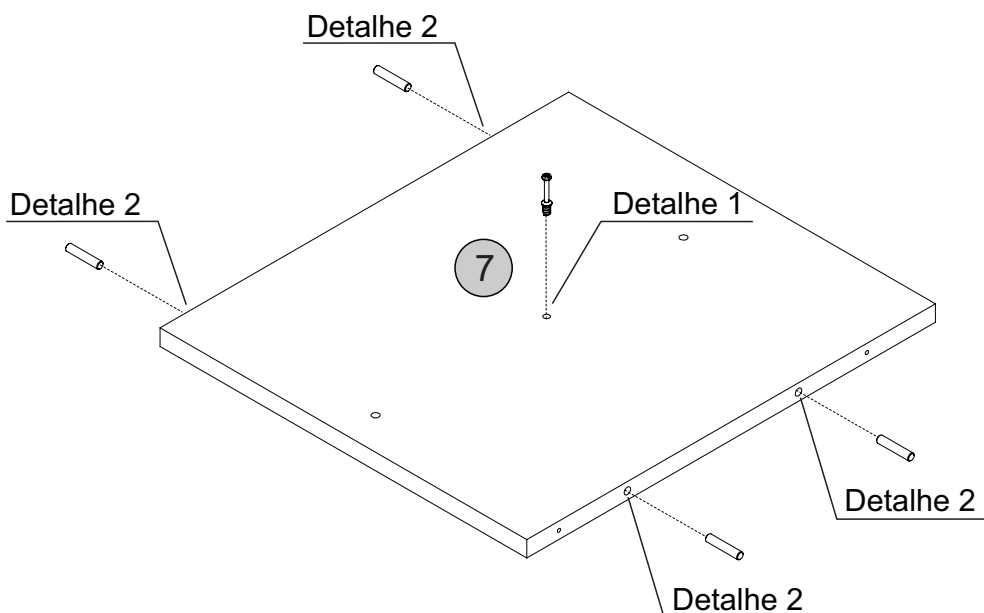
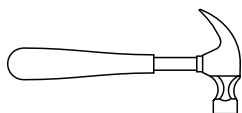
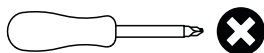
7 - DIVISÃO ESQUERDA x1

FERRAGEM
Herraje/Hardware

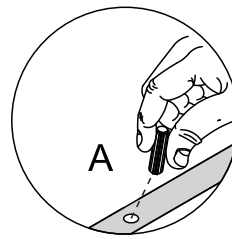
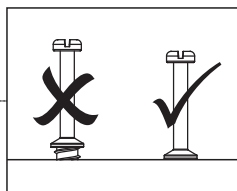
A  04

B  01

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 1
Detalle/Detail



Detalhe 2
Detail/Detaille

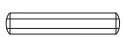
Passo 7

Paso/Step

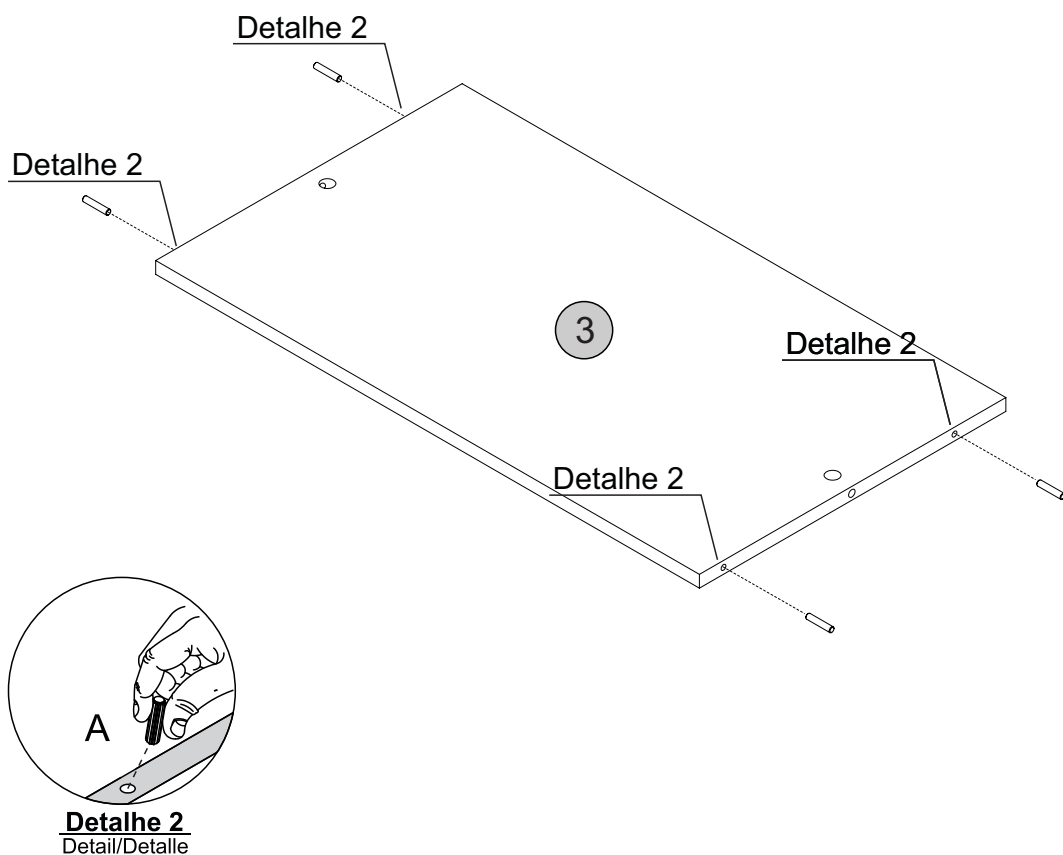
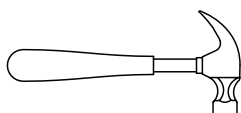
PEÇA
Pieza/Piece

6 - PRATELEIRA x1

FERRAGEM
Herraje/Hardware

A  04

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Passo 8

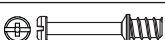
Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

10 - PÉ ESQUERDO x2

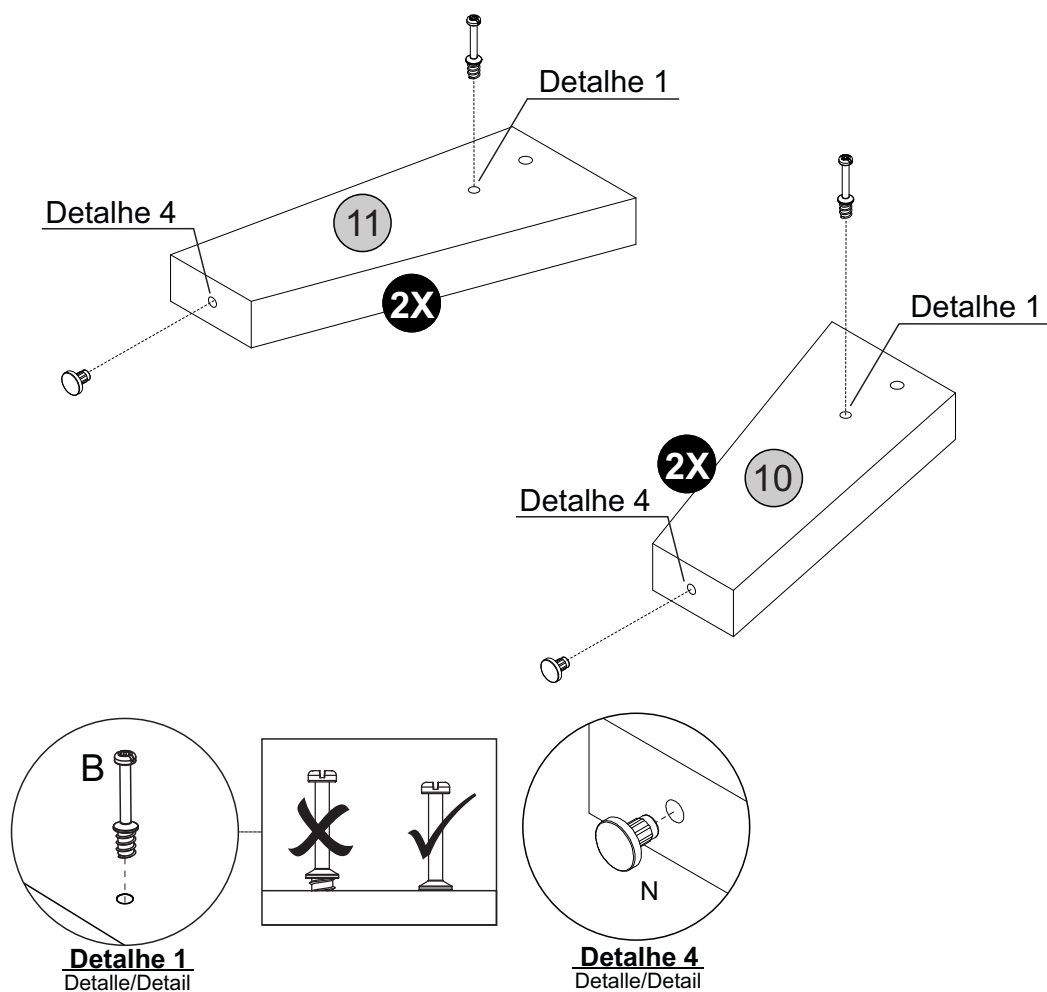
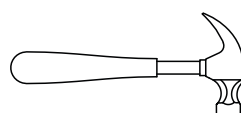
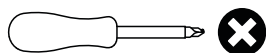
11 - PÉ DIREITO x2

FERRAGEM
Herraje/Hardware

B  04

N  04

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



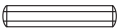
Passo 9

Paso/Step

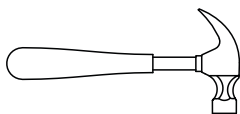
PEÇA
Pieza/Piece

9 - TRAVESSA DOS PÉS x2

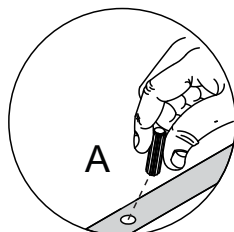
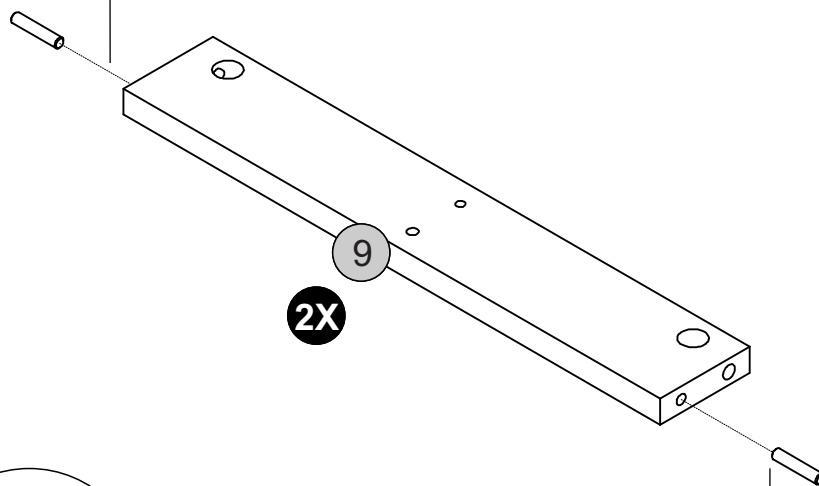
FERRAGEM
Herraje/Hardware

A  04

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 2



Detalhe 2
Detail/Detalle

Detalhe 2

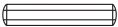
Passo 10

Paso/Step

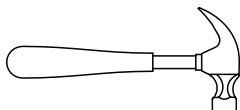
PEÇA
Pieza/Piece

8 - TRAVESSA INFERIOR x1

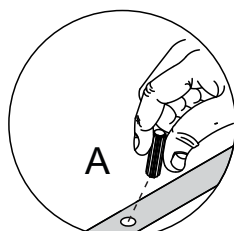
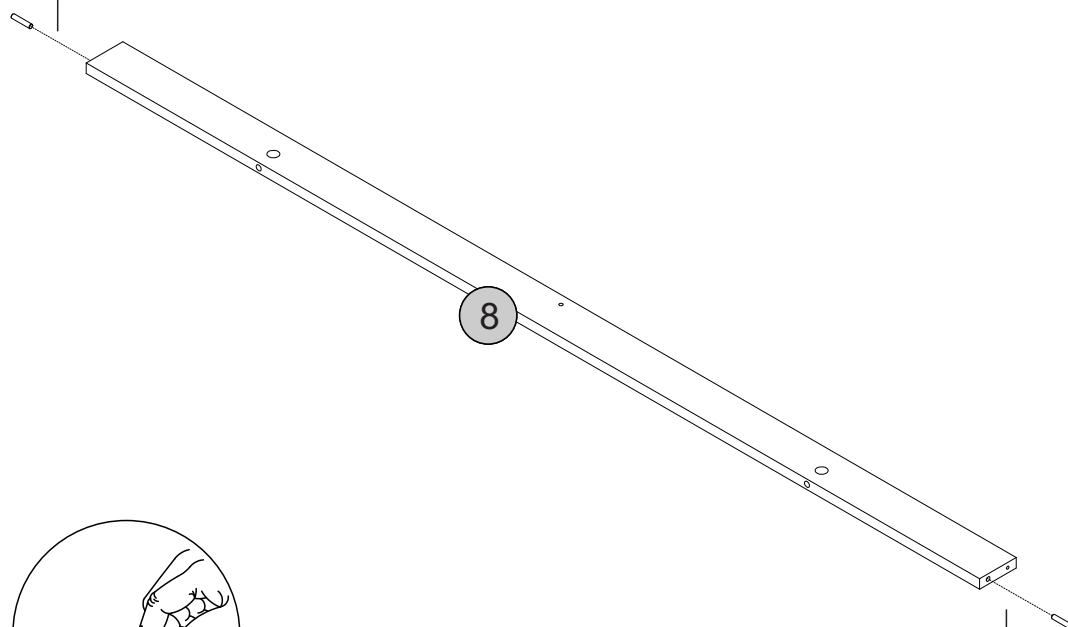
FERRAGEM
Herraje/Hardware

A  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Detalhe 2



Detalhe 2
Detail/Detalle

Detalhe 2

Passo 11

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

13 - PORTA x2

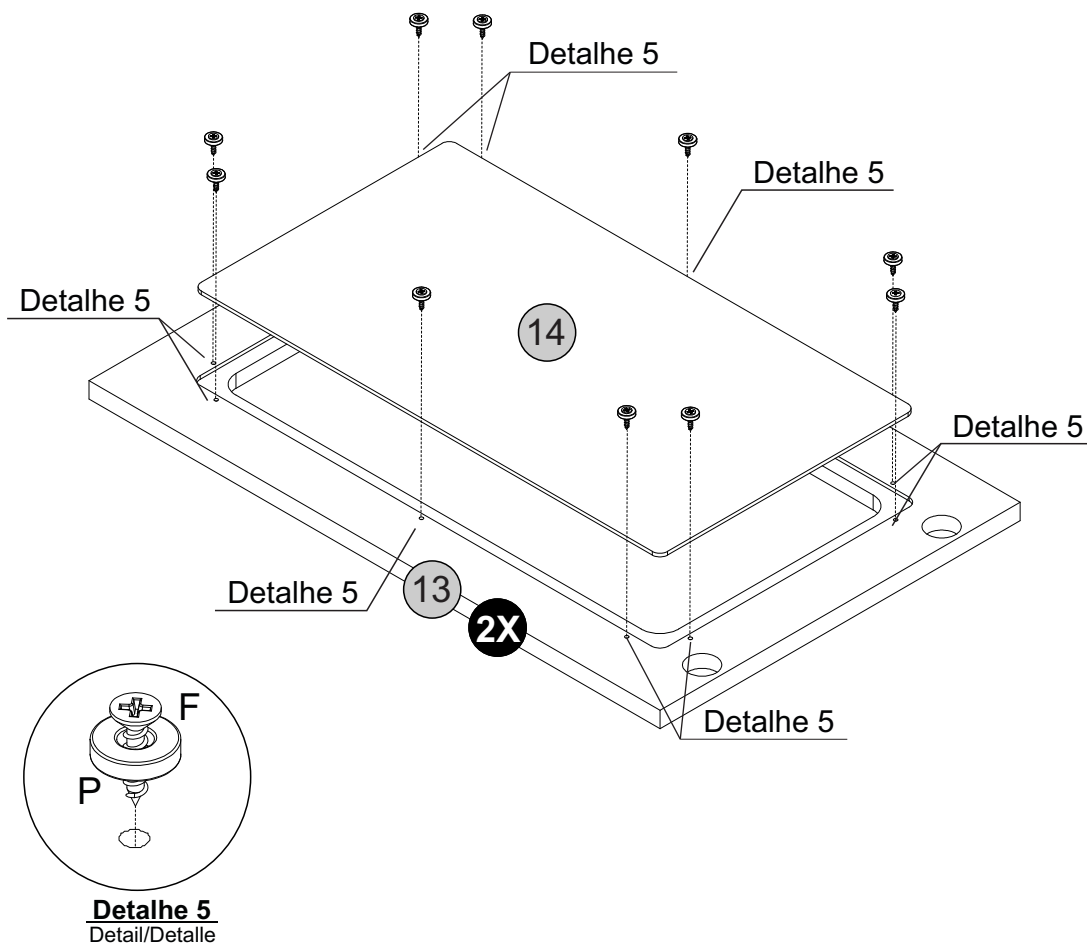
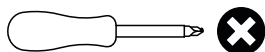
14 - ALMOFADA x2

FERRAGEM
Herraje/Hardware

F  20

P  20

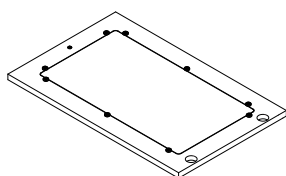
FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Passo 12

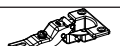
Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

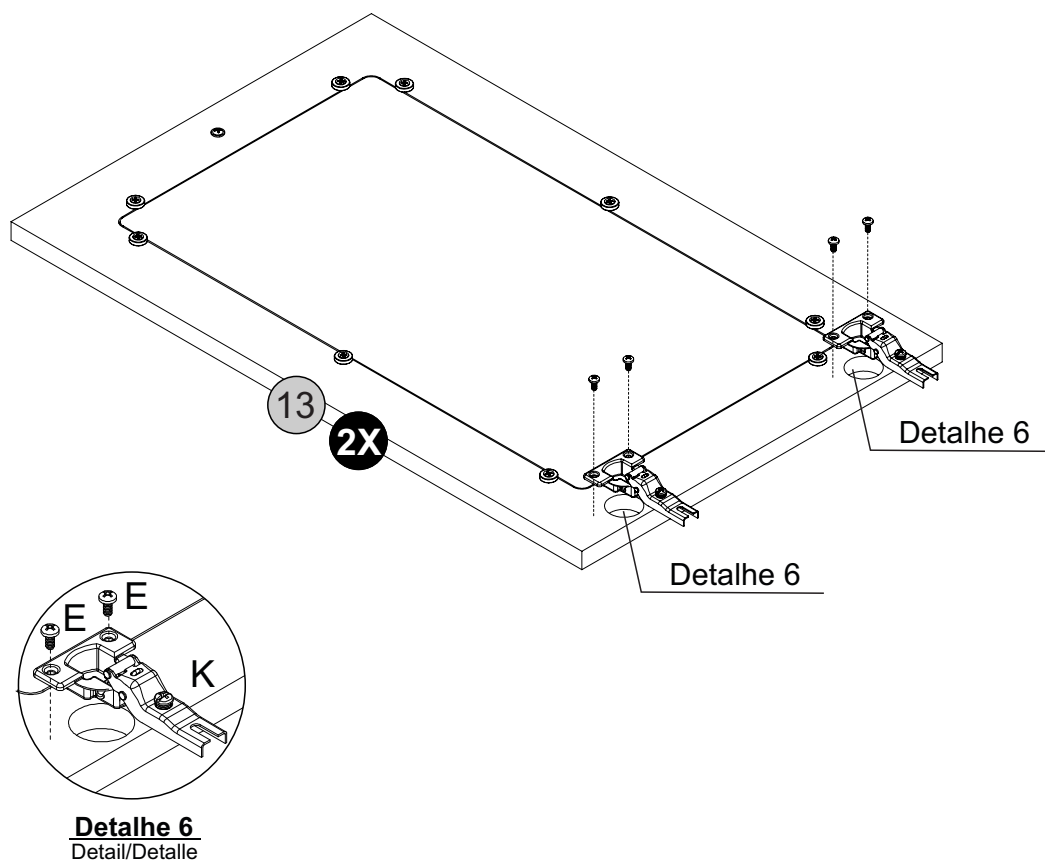
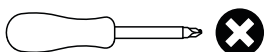


FERRAGEM
Herraje/Hardware

E  08

K  04

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



Passo 13

Paso/Step

PEÇA

Pieza/Piece

3 - PRATELEIRA FIXA x1

7 - DIVISÃO ESQUERDA x1

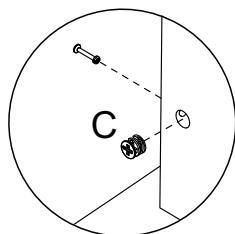
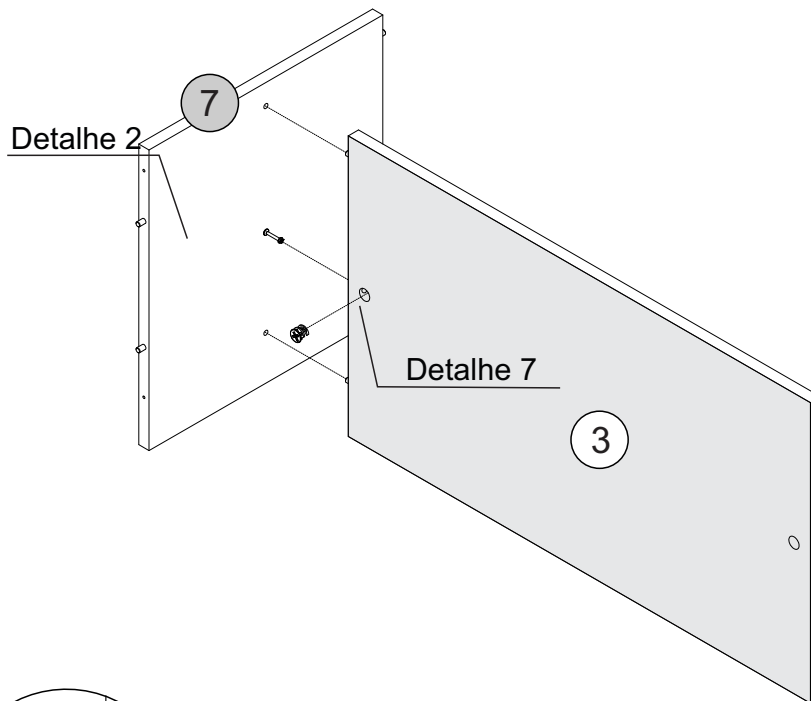
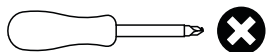
FERRAGEM

Herraje/Hardware

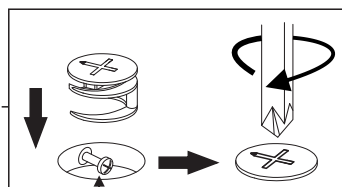
C   01

FERRAMENTA

Herramienta/Tool



Detalhe 7
Detalle/Detail



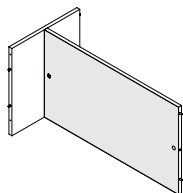
Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 14

Paso/Step

PEÇA

Pieza/Piece



6 - DIVISÃO DIREITA x1

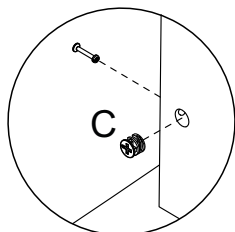
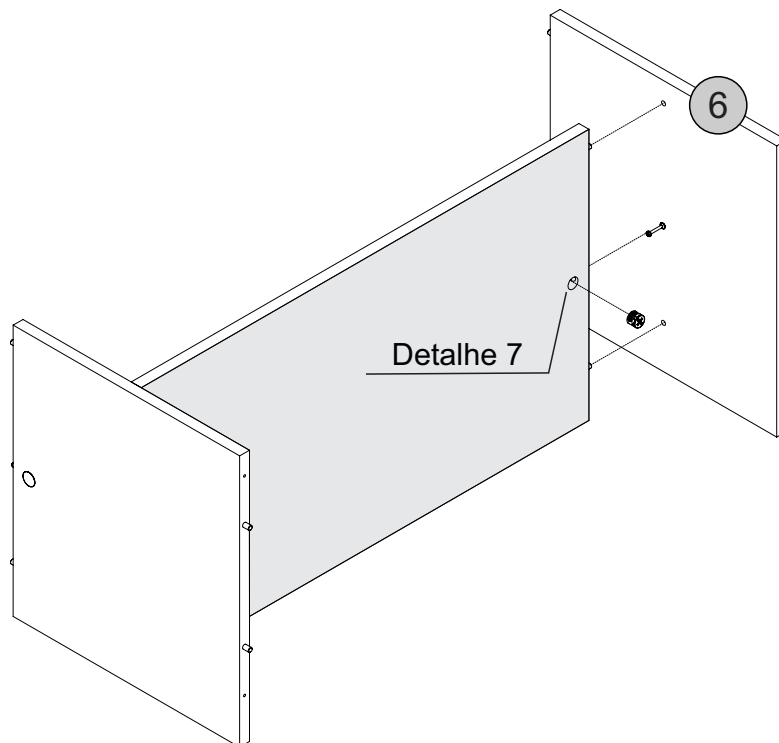
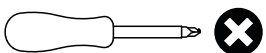
FERRAGEM

Herraje/Hardware

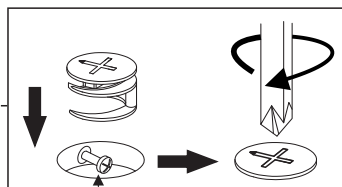
C   01

FERRAMENTA

Herramienta/Tool



Detalhe 7
Detalle/Detail



Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 15

Paso/Step

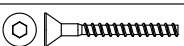
PEÇA
Pieza/Piece

8 - TRAVESSA INFERIOR x1

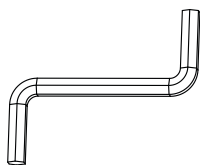
9 - TRAVESSA DOS PÉS x2

FERRAGEM
Herraje/Hardware

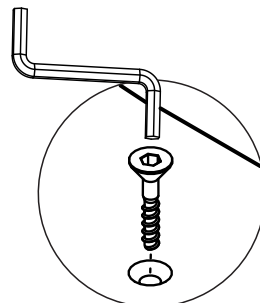
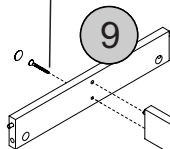
D  x2

I  x2

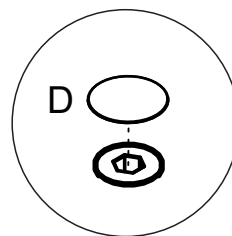
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



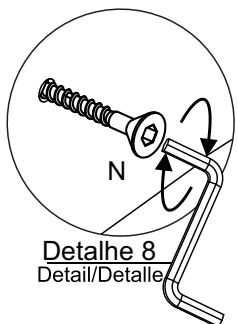
Detalhe 8



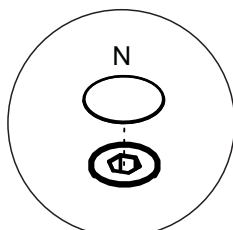
Detalhe 10
Detail/Detalle



Detalhe 9
Detail/Detalle

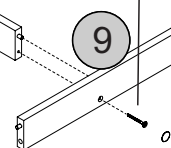


Detalhe 8
Detail/Detalle



Detalhe 9
Detail/Detalle

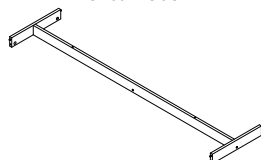
Detalhe 8



Passo 16

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece



10 - PÉ ESQUERDO x2

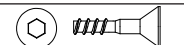
11 - PÉ DIREITO x2

12 - PÉ CENTRAL x1

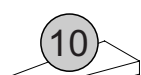
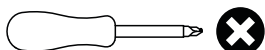
FERRAGEM
Herraje/Hardware

C  x4

D  x5

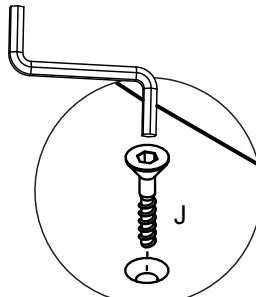
J  x1

FERRAMENTA
Herramienta/Tool

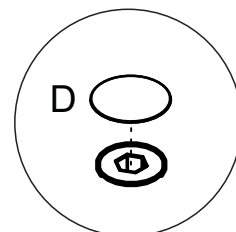


Detalhe 7

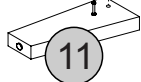
Detalhe 10



Detalhe 10
Detail/Detalle

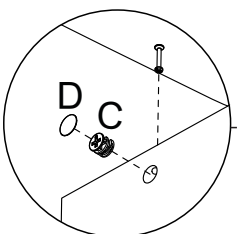


Detalhe 9
Detail/Detalle

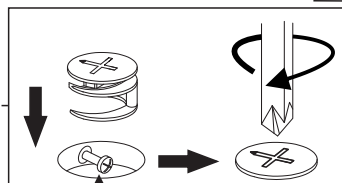


Detalhe 7

Detalhe 7



Detalhe 7
Detalle/Detail

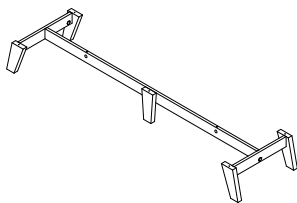


Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 17

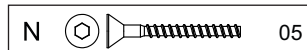
Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

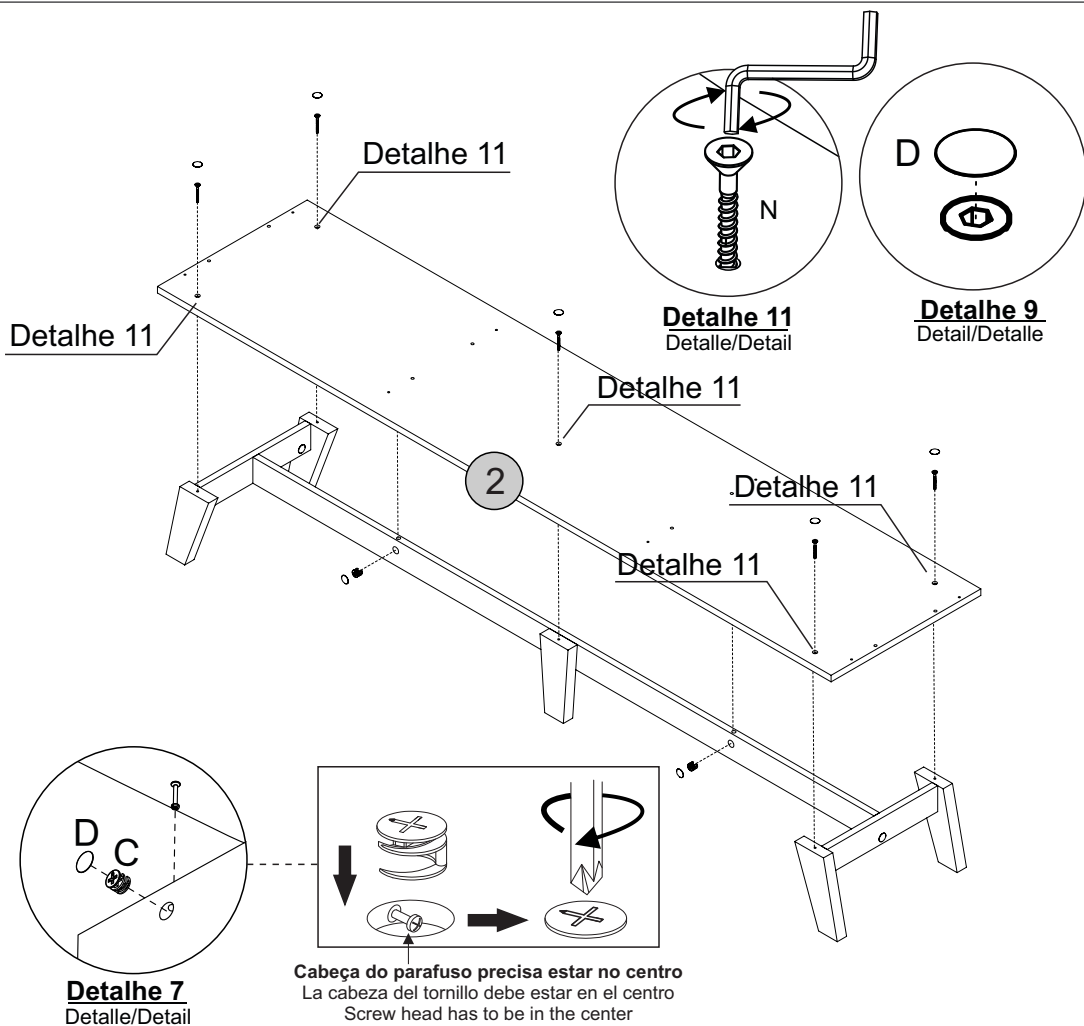
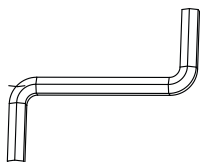


2 - BASE x1

FERRAGEM
Herraje/Hardware



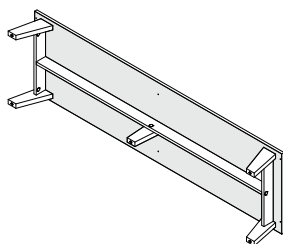
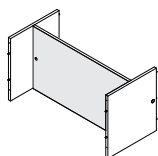
FERRAMENTA
Tool/Herramienta



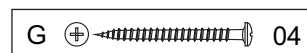
Passo 18

Paso/Step

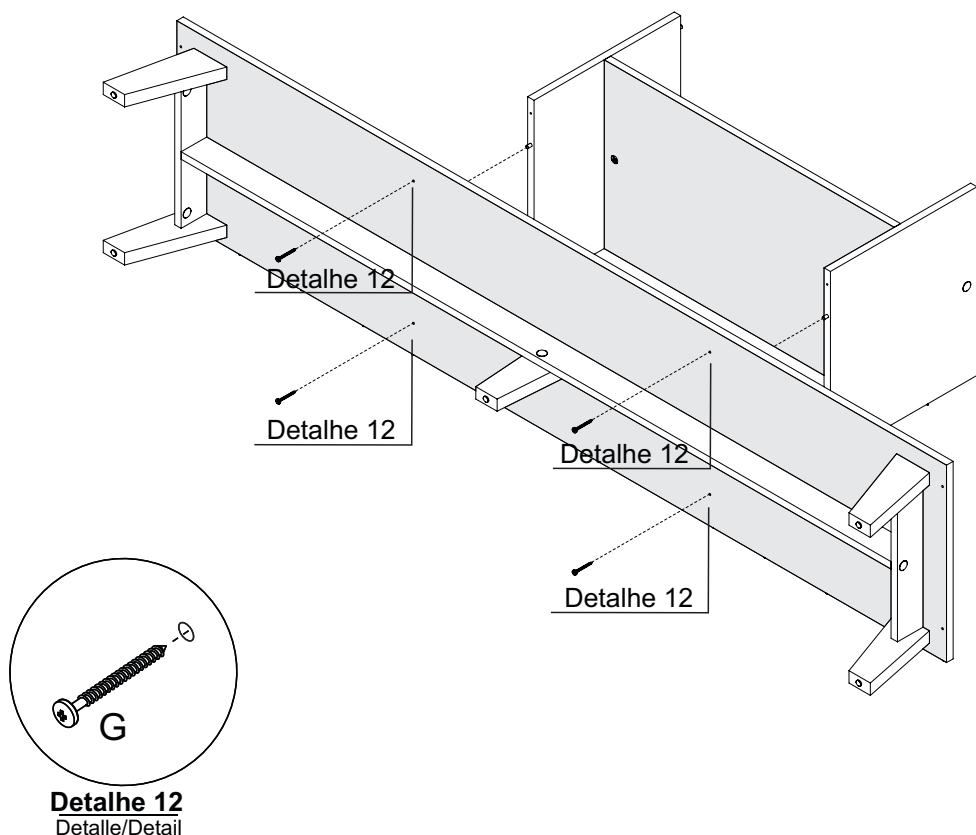
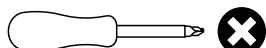
PEÇA
Pieza/Piece



FERRAMENTA
Herramienta/Tool



FERRAMENTA
Herramienta/Tool

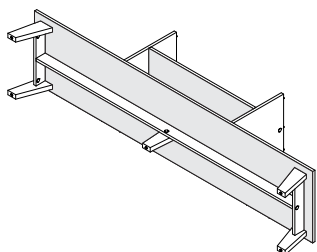


Passo 19

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

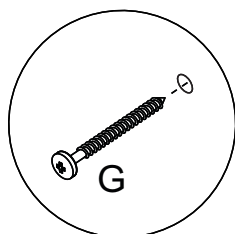
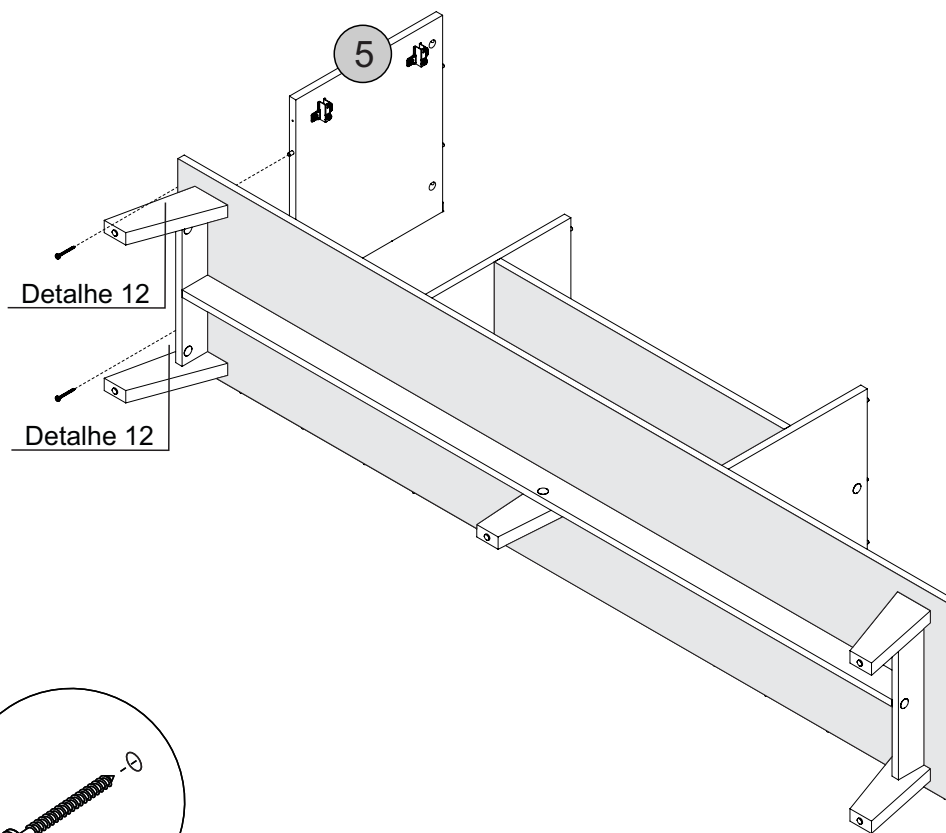
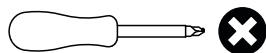
5 - LATERAL ESQUERDA x1



FERRAMENTA
Herramienta/Tool

G  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



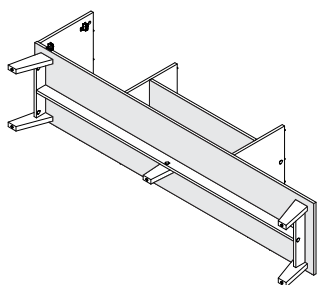
Detalhe 12
Detalle/Detail

Passo 20

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

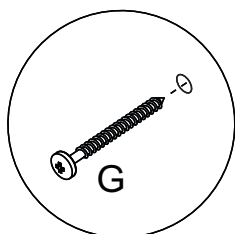
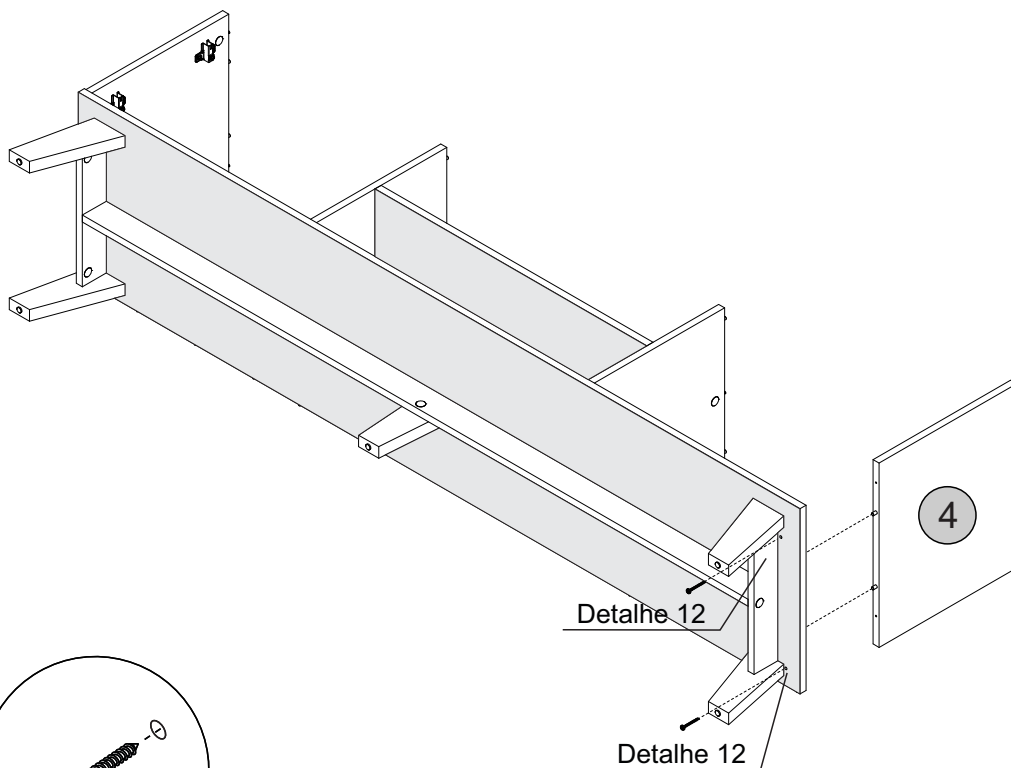
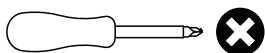
4 - LATERAL DIREITA x1



FERRAMENTA
Herramienta/Tool

G  02

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



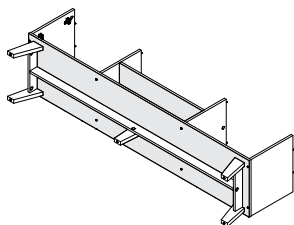
Detalhe 12
Detalle/Detail

Passo 21

Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

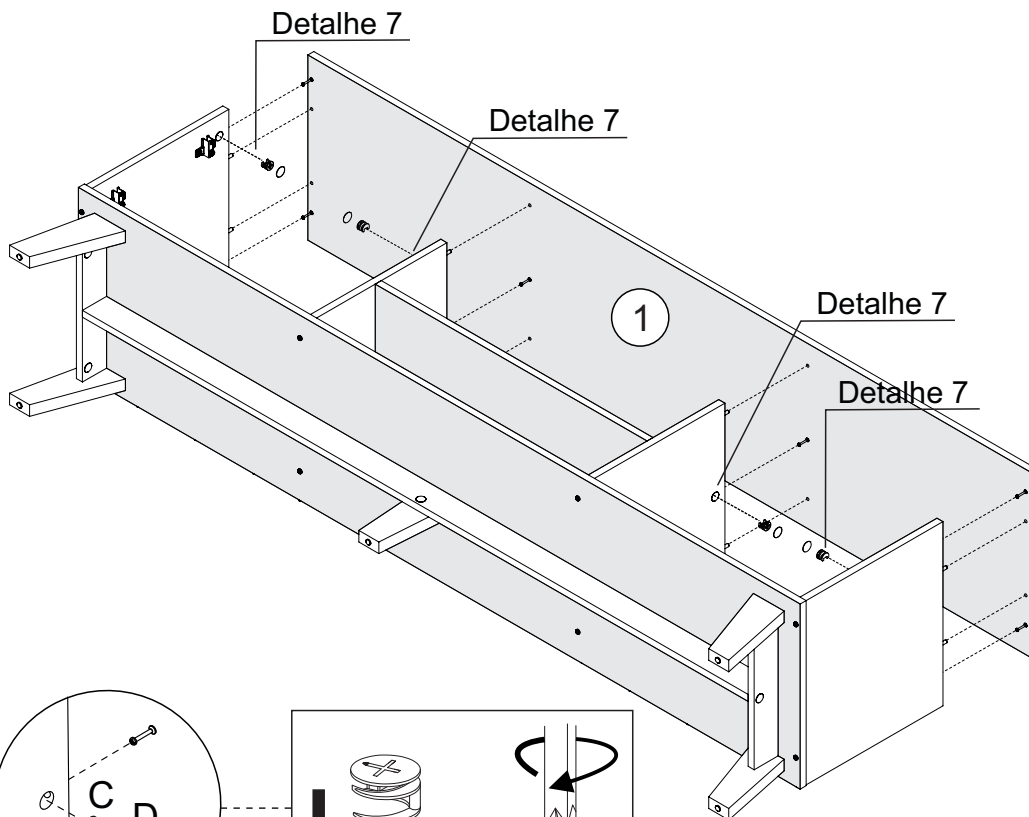
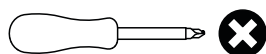
1 - TAMPO x1



FERRAGEM
Herraje/Hardware

C   06

FERRAMENTA
Herramienta/Tool



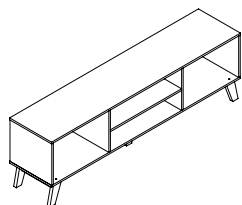
Detalhe 7
Detalle/Detail

Cabeça do parafuso precisa estar no centro
La cabeza del tornillo debe estar en el centro
Screw head has to be in the center

Passo 22

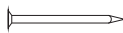
Paso/Step

PEÇA
Pieza/Piece

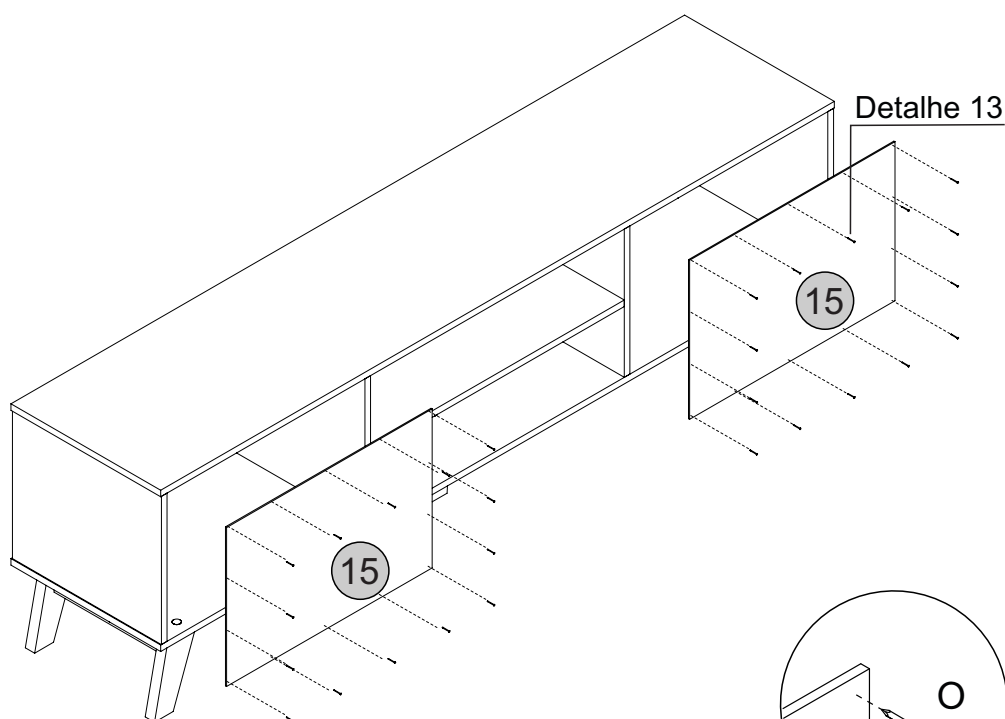
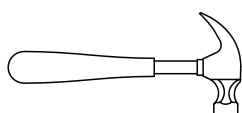


15 - TRASEIRO x1

FERRAGEM
Hardware/Herraje

H  28

FERRAMENTA
Tool/Herramienta



Detalhe 13
Detail/Detalle

Passo 23

Paso/Step

PEÇA

Pieza/Piece

13 - PORTA

x2

FERRAGEM

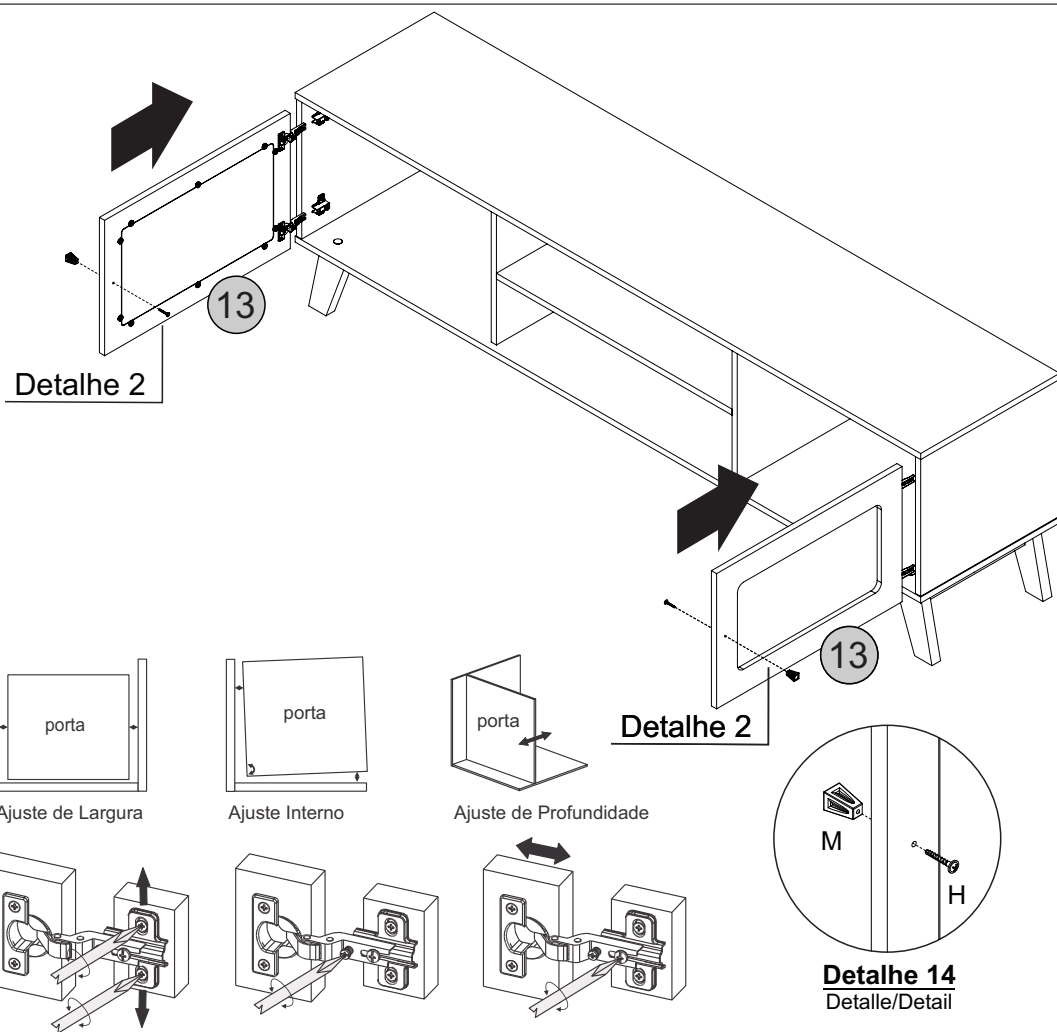
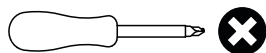
Herraje/Hardware

H  02

M  02

FERRAMENTA

Herramienta/Tool



Passo 24

Paso/Step

PEÇA

Pieza/Piece

FERRAGEM

Herraje/Hardware

FERRAMENTA

Herramienta/Tool

